

# Daniel P. Sullivan anuncia su dimisión de la Junta de Freeholders del Condado de Union

Elizabeth, NJ- El más veterano integrante de la Junta de Comisionados del Condado de Union (Freeholders), Daniel P. Sullivan, el pasado 23 de agosto renunció a su

puesto en ese órgano de gobierno local con el fin para asumir sus nuevas funciones como director ejecutivo interino de la Union County Improvement Authority (UCIA)

Actualmente Sullivan es el director ejecutivo de la Union County Utilities Authority (UCUA). Él seguirá en esa posición mientras toma el liderazgo de UCIA bajo un nuevo acuerdo de servicios compartidos entre los dos organismos.

“Sullivan ha sido una fuerza impulsora en la transición del Condado de Union a una economía diversificada, competitiva a nivel mundial, con una infraestructura de calidad superior en educación, una próspera escena cultural y amplios re-

cursos para la recreación al aire libre”, dijo la presidenta de los Freeholder, Linda Carter. “Su dedicación al servicio del bien común es una inspiración para todos nosotros.”

“El acuerdo de servicios compartidos entre UCUA y UCIA es una nueva oportunidad para seguir adelante con los proyectos cívicos que beneficien a la comunidad del Condado de Union, y estoy con deseos de guiar a ambos organismos a través de este importante período de transición”, dijo Sullivan.

Sullivan comenzó su primer mandato en la Junta de Comisionados en el año 1995. Y en el 2011 fue nombrado director ejecutivo de la Union County Utilities Authority.

Sirviendo como vice presidente y presidente de la Junta de Comisionados en varias ocasiones, Sullivan se ha especializado en temas de desarrollo y transporte. A él se le reconoce el papel de gurú en temas de política pero también se ha destacado en cuestiones de planificación y en la elaboración de grandes iniciativas gubernamentales.

Durante sus mandatos, la Junta de Comisionados ha desempeñado un papel decisivo en la creación de iniciativas clave de desarrollo económico, incluido el nuevo edificio de Union County College en Elizabeth, el proyecto del Parque Madison en Plainfield, y el estacionamiento Christian



**Daniel P. Sullivan**

Bollwage y otros desarrollos sociales en Elizabeth.

Igualmente se le reconocen obras en Westfield; varias mejoras en el sistema de transporte, incluida la ampliación del Aeropuerto Internacional de Newark; y la ampliación de uno de los mayores empleadores de la comarca: la firma Wakefern, en Elizabeth.

Sullivan también fue un firme defensor del llamado Open Space, Recreation and Historic Preservation Trust Fund, iniciativa que desde su creación en el 2000 ha añadido más de 300 hectáreas de espacios verdes para la recreación pública y la conservación de la naturaleza, incluidos los nuevos parques en Scotch Plains, Clark y Berkeley Heights. El Fondo Fiduciario también es compatible con decenas de iniciativas de preservación histórica anualmente y fue clave en la conserva-

ción del histórico Teatro Rahway, sede de la Union County Performing Arts Center.

Entre muchas otras mejoras apoyados o iniciados por Sullivan aparecen la expansión de las escuelas técnicas vocacionales del Condado Union (Vo-Tech Schools) y los servicios de transporte para personas de la tercera edad.

La Union County Improvement Authority permite la creación de proyectos cívicos y ahorrar dinero de los contribuyentes a través de bajas tasas de financiamiento. Entre los últimos proyectos de la Union County Improvement Authority aparecen una nueva biblioteca pública, estaciones de bomberos, el centro de detención de menores, y el paseo público en Linden.

En cuanto a la Union County Utilities Authority, se trata de una entidad responsable de hacer cumplir la leyes de residuos sólidos y el plan de residuos sólidos del Condado de Union. En virtud de un contrato con la empresa Covanta, el incinerador de Rahway convierte aproximadamente 1.500 toneladas de residuos sólidos urbanos diarios en electricidad suficiente para abastecer 30.000 hogares y negocios.

**Diga  
Lo Lei En  
LA VOZ**  
www.lavoznj.com

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-601**

**CONCEDIDO A: Economic Planning Group, Edison, NJ**

**SERVICIOS:** RFP para los Servicios de Planificación de Jubilación

**PERÍODO:** Julio 1, 2013 - Junio 30, 2014

**COSTOS:** no costo alguno para el Condado

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.28

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-612**

**CONCEDIDO A: Christina Strong, Belle Meade, New Jersey**

**SERVICIOS:** proveer servicios legales especializados concierne a varios asuntos regulatorios y de reembolso al Runnell's Specialized Hospital

**PERÍODO:** Septiembre 1, 2013 - Agosto 31, 2014

**COSTOS:** por un monto de no más de \$15,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$51.33

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-613**

**CONCEDIDO A: Pharma-Care, Inc., Clark, New Jersey**

**SERVICIOS:** proveer servicios de consulta farmacéutica

**PERÍODO:** Septiembre 1, 2013 - Agosto 31, 2014

**COSTOS:** por un monto de no más de \$73,080.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$45.65

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-619**

**CONCEDIDO A: T&M Associates, Middletown, New Jersey**

**SERVICIOS:** proveer servicios de consulta para la seguridad y la salud en el centro de trabajo

**PERÍODO:** Agosto 1, 2013 - Julio 31, 2014

**COSTOS:** por un monto de no más de \$136,500.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.45

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-622**

**CONCEDIDO A: Maser Consulting, P.A., de Red Bank, NJ**

**SERVICIOS:** para la fase de postar y los servicios de diseño durante la fase de construcción y los servicios de Inspección y administración del reemplazo de la tubería del puente en Summer Street (EL4) en la ciudad de Elizabeth, New Jersey

**COSTOS:** por un monto de \$57,498.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$51.55

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-627**

**CONCEDIDO A: Atlantic Diagnostic Laboratories, Bensalem, Pennsylvania**

**SERVICIOS:** proveer servicios de toxicología

**PERÍODO:** Agosto 31, 2013 - Julio 31, 2014

**COSTOS:** un monto de no más de \$50,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$49.10

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-629 enmienda (Resolution No. 2012-1009)**

**CONCEDIDO A: Weber Dowd Law of Woodland Park, NJ**

**SERVICIOS:** en el caso Gerald & Laura Hatton v. County of Union et als.

**COSTOS:** un monto de no más de \$10,000.00 hacia un total de \$20,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.11

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-630 enmienda (Resolution No. 2013-212)**

**CONCEDIDO A: Palumbo & Renaud of Cranford, New Jersey**

**SERVICIOS:** en el caso de Smith Motors Realty Corp v County of Union

**COSTOS:** un monto de no más de \$15,000.00 hacia un total de no más de \$25,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.50

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-631 enmienda (Resolution No. 2013-762)**

**CONCEDIDO A: Palumbo & Renaud of Cranford, New Jersey**

**SERVICIOS:** en el caso de Gerald & Laura Hatton v. UC, et als.

**COSTOS:** un monto de no más de \$20,000.00 hacia un total de no más de \$35,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.50

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-632**

**CONCEDIDO A: Alexander W. Booth, Jersey City, NJ**

**SERVICIOS:** representación especial al Sgt. Joseph A. Bonafide en el caso de Germaine Johnson v. County of Union, et als.

**COSTOS:** un monto de no más de \$10,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$48.68

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-633**

**CONCEDIDO A: Kologi Simitz, Linden, New Jersey**

**SERVICIOS:** representación especial Oficial Antonio Anastacio en el caso de Germaine Johnson v. County of Union, et als.

**COSTOS:** un monto de no más de \$10,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$45.95

## AVISO PUBLICO

CONCESION DE CONTRATO - **Adoptada el Día 7/25/2013**

Por medio de este Aviso Público se da a conocer que la Junta de Comisionados del Condado de Union (Union County Board of Chosen Freeholders) ha concedido un contrato, sin postores competidores como un Servicio Profesional en acuerdo con N.J.S.A. 40A:11-5(1) (a) (i). Este contrato y la resolución que lo autoriza están disponibles para la inspección del público en la oficina de la Secretaría de la Junta.

**RESOLUCIÓN No. 2013-634**

**CONCEDIDO A: Schwartz & Posnock, Eatontown, NJ**

**SERVICIOS:** representación especial al Oficial Matthew Zucosky en el caso de Germaine Johnson v. County of Union, et als.

**COSTOS:** un monto de no más de \$10,000.00

**James E. Pelletiere - Secretario del "Board of Chosen Freeholders"**

1t; Agosto 29, 2013

\$45.95

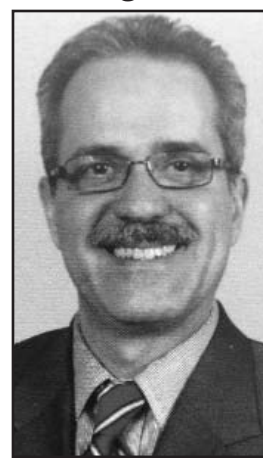
## Dr Francisco Muñoz dirigirá unidad latina del Delaire Nursing and Rehab. Center

Linden, NJ- El doctor Francisco Muñoz, un respetado galeno de nuestra comunidad, fue nombrado recientemente como director médico de la unidad para pacientes latinos del Delaire Nursing and Rehabilitation Center, en el 400 de West Stimpson Avenue, en Linden, New Jersey.

Esta dependencia latina en el Delaire Nursing and Rehabilitación Center tiene como objetivo disminuir las barreras culturales e idiomáticas que aún persisten en las instituciones de rehabilitación física.

De acuerdo con serias estadísticas, por lo general los pacientes latinos son reacios a ser admitidos en una unidad de rehabilitación hospitalaria, y suelen elegir más bien procesos de rehabilitación y cuidados de enfermería en casa.

“Es un hecho probado que los pacientes internados en una institución como el Delaire Nursing and Rehabilitación y recibiendo terapia física y ocupacional seis días a la semana



**Dr Francisco Muñoz**

durante un máximo de dos horas al día tienen mejores resultados en comparación con un paciente que está recibiendo tratamiento y cuidados de enfermería dos veces a la semana de forma ambulatoria”, expresó el doctor Francisco Muñoz.

La unidad latina del Delaire Nursing and Rehabilitación ahora estará bajo la batuta de un experimentado profesional como el doctor Muñoz y además contará con un cuerpo de enfermeras, técnicos, auxiliares de enfermería certificados y personal de apoyo que habla

español. La unidad ofrecerá además un menú latino y también actividades recreativas en español. Esta institución cuenta asimismo con salón donde tanto los pacientes como sus familiares podrán jugar dominó, escuchar música o ver películas mediante modernas y amplias pantallas de televisión.

“Nuestro objetivo es romper las barreras culturales y lingüísticas que existen en la actualidad para que nuestra comunidad pueda aprovechar al máximo los recursos de la unidad de latina del Delaire Nursing and Rehabilitación Center”, dijo Muñoz. “Se trata del lugar ideal para rehabilitarse tras una cirugía de rodilla o un reemplazo de cadera y también si la persona sufre una enfermedad del corazón”.

Los lectores interesados en obtener más detalles sobre las facilidades y servicios que presta la unidad latina del Delaire Nursing and Rehabilitación Center pueden llamar al 908-862-3399.